

Súni Fríði eigur at vera nevndur

Í europeiskum høpi verður skilnaður gjørdur millum Europa Cup kappingarnar og so Intertoto Cup kappingina, sum verður skattað væl lægri, enn hinar kappingarnar verða

ALTJÓÐA MÁLSKJÚTTAR
Jóannes Hansen

Tá ið vit í gjár umrøddu dystin í Georgia millum Torpedo Kutaisi og B36 komu vit eitt nú inn á báðar B36 málskjúttarnar. Magni á Lakjuni og Bárður Mortansson skoraðu fyri B36 í Georgia. Í tí sambandinum varð nevnt, at teir báðir skrivaðu søgu, tí teir eru fyrstu føroysku spælarnarnir, sum hava skorað fyri tvey feløg í Europa Cup.

Hetta er framvegis púra rætt, men søgan um málini hjá Súna Fríða Johannesen í europeisku kappingunum átti at havt verið nevnd.



Súni Fríði Johannesen hevur spælt í Europa Cup fyri B68 og HB. Tá HB í 1998 var í Europa Cup fyri steypavinnarar, vunnu teir á heimavølli 2–0 imóti VPS Vaasa úr Finnlandi. Tá ferðina skoraði Súni Fríði Jo-

hannesen bæði málini.

Súni Fríði Johannesen hevur ikki skorað í Europa Cup dystum fyri B68. Men tað eigur í hesum sambandi at verða nevnt, at hann hevur skorað í tveimum Inter-toto Cup dystum fyri B68.

Suni Fríði Johannesen hevur skotið bæði mál fyri HB og B68 í europeiskum høpi, og í august skal hann royna seg við gøtumonnum í Europa.

Mynd: Savnsmynd

Í europeiskum høpi verður greiður skilnaður gjørdur millum Europa Cup fyri meistarar og UEFA Cup og inntil fyri heilt fáum árum síðani Europa Cup fyri steypavinnarar á aðrari síðuni og so Intertoto Cup á hinari síðuni. Henda síðst nevnda kappingin er ikki í sama meti sum tær í Europa Cup. Talan er um eina kapping, sum veddingarfeløgin í Europa skipa fyri um summarið, tá eingir landskappingardystir, steypadystir og Europa Cup dystir eru á skránni.

At henda kappingin ikki verður mett á sama støði, sum Europa Cup kappingarnar verða, sæst eitt nú í, at ofta eru tað nógvir eyka-spælarar, sum eru á liðnum, tí føstu menninir framvegis eru í summarfri.

B68 var við í Intertoto Cup í 1996, í fjør og aftur í ár. Í 1996 skoraði Súni Fríði Johannesen, tá B68 tapti 4–1 í Limasol imóti

Apollon, og í fjør skoraði hann, tá B68 á Svanga-skarði tapti 4–2 imóti Sporting Lokeren úr Belgia. Marcello Marcel-lino skoraði hitt málið.

Altso hevur Súni Fríði skorað fyri tvey ymisk feløg í altjóða skrásettum dystum, men higartil hevur hann bara skorað fyri HB í Europa Cup. Í komandi mánað fer Súni Fríði Johannesen at fáa nýggjan møguleika at skora mál í Europa Cup. Tá skal GÍ, sum hann umboðar í ár, spæla í UEFA Cup.

Henda søgan átti at havt verið nevnd í greinini um málskjúttarnar í Europa Cup, sum var í blaðnum í gjár. Men nú er hon so komin á prent.

B36 tvey mál

Í hagtalsgreinini í gjár varð sagt, at tá B36 í fyrradagin tapti 5–2, so var tað bara onnur ferðin í føroysku

Europa Cup søguni, at tað hevur eydnast einum føroyskum felag at skora tvey mál á útivølli. Hetta er púra rætt, men sum við mál-unum hjá Súna Fríða Johannesen í Intertoto Cup kappingini, so átti ein søga um eitt úrslit hjá B36 í Intertoto Cup kappingini verið lagt afturat.

B36 var føroyska umboð-ið í Intertoto Cup í 1997. Teir spældu tríggjar dystir. Á heimavølli taptu tír 5–0 imóti KRC Genk úr Belgia og 1–0 imóti Dinamo Moskva úr Russlandi. B36 spældi ein dyst á útivølli. Hann var imóti Panahaiki úr Grikkalandi. Tann dysturin endaði 4–2 til grikska liðið. John Petersen skoraði bæði málini fyri B36. So kom eisini tað heilt uppá pláss.

B36 tvey mál
Í hagtalsgreinini í gjár varð sagt, at tá B36 í fyrradagin tapti 5–2, so var tað bara onnur ferðin í føroysku

Suðrafrikanski álopsfelagin hjá Toda í FCK, Sibusisu Zuma, hevur ongur ætlanir um skifta felag

Mynd: Savnsmynd

sum upplagt evni fyri út-lendsk feløg. Tað hevur verið roknað við, at hann fór at verða seldur, tá HM endaspælið var av. Men tað gekk einki serligt hjá Zuma í Fjareystri. Nú er hann aftur í FCK, og í gjár segði hann við danskar fjølmið-lar, at hann hevur einki imóti at halda fram at spæla fítbólt í FCK, tí hann og familjan trívast sera væl í Keypmannahavn.

Sáttmálin millum Zuma og FCK er galdandi inntil á sumri í 2004. Um sáttmálin skal leingjast, og um Zuma skal fáa tað sama ella helst meiri burtúr, so eru teir í FCK noyddir at rinda nógv meiri fyri hann.

Í Danmark er ein partur av skattalóggávuni, at út-lendskir listarmenn eru undir serligari skattaskipan. Talan er um teir, sum vinna meiri enn 700 túsund krónur um árið. Teir rinda bara 25 prosent í skatti. Skipanin varð í síni tíð gjord fyri balettdansarar, leikstjórar og sjónleikarar og fleiri innan listarligu bransjurnar, men so funnu teir í stóru fítbóltsfeløgunum út av, at her var ein máti at fáa góðar

útlandskar spælarar til Dan-markar. Tað ráddi um at kalla teir kunstnarar, og tað góðtók skattavaldið

Trupulleikin hjá FCK og Zuma er, at skipanin bara er galdandi í trý ár. Zuma hevur longu verið í Danmark og í FCK í tvey ár. Tað vil siga, at um eitt ár fer skatta-trýstið hjá honum úr 25 prosentum og upp í tey umleið 60 prosentini, sum Todi Jónsson og allir hinir dansku spælarnarnir í FCK rinda. Tí verður neyðugt hjá FCK at rinda meiri í løn til Zuma, um hann skal hava tað sama eftir á kontoini, tá skattefar, sum danir plaga at taka til, hevur fingið sítt.

Zuma verður í álopinum, tá FCK seinnapartin í dag fer at spæla í Parkini imóti Club Brugge. Tað er meiri ivasamt, um Todi Jónsson verður við. Tíðliga í hesi vikuni koykti hann fótin undir venjing. Tí var hann ikki við, tá FCK mikukvøldið spældi imóti Shef-field Wednesday. Fyrra-partin í gjár var hann mest sum komin fyrri seg aftur. Men tað var ivasamt, um hann verður ímillum teir fyrstu ellivu í dag.



– Ræðuliga hart

Teir tríggjir, Dánjal Michaelsen, Hans Krosstein og Bergur Johansen, ætla allir at hjálpast at, so teir saman kunnu gjøgnumføra Statoil Kring Føroyar

STATOIL KRING FØROYAR

Páll Holm Johannesen

Teir ungu føroysku súkklararnir gjøgnumførdu allir tann 120 kilometra langa teinin hósdagin. Hetta má sigast at vera eitt satt bragd. Tá havt verður í huga, at dreingirnir ikki eru meir enn13-15 árs aldur, er avrikið rættiliga flott.

Teir tríggjir, Dánjal Michaelsen 15 ár, Hans Krosstein 14 ár og Bergur Johansen 13 ár eru allir ímillum fremstu súkkclararnir í teirra aldursbólki, men at luttaka í Statoil Kring Føroyar er nakað heilt annað. Teir eru allir farnir í kappingina við tí fyri eyga, at klára gjøgnumføra hana.

Hjálpast at

Teir tríggjir fylgdust til

Orsøkin til bráðliga skiftið úr KÍ er, at fuglfirðingurin skal á læraraskúla.

SPÆLARASKIFTI

Páll Holm Johannesen

Bárður á Lakjuni og GÍ eru komin ásamt um ein hálvtt annað ára sáttmála. Bárður hevur spælt við KÍ í fyrra hálvu, men hevur nú valt at skifta bláu troyggjuna út við tí gulu úr Gøtu. Bárður á Lakjuni hevur undanfarin ár spælt við ÍF, men í ár hevur hann so umboðað klaksvíkingar.

Fuglfirðingurin hevur

Skal á læraraskúla

Orsøkin til bráðliga skift-ið, sigur Bárður vera, at hann eftir summarfrítíð-ina, skal á læraraskúla í Havn, og hann skal gerast pápi, og tí hevur hann ikki líka tíð til fítbóltin. Bárður býr í Leirvík, og ferð-ingin til Klaksvíkar fer við ov nógvari tíð.

Nýggji GÍ-leikarin leggur dent á, at tað er ikki íkomin nokur illstøða millum hann og KÍ, og partarnir skiljast í semju.

Fuglfirðingurin hevur

Honum hevur dámt væl í Klaksvík, og tað er keðiligt, at partarnir vórðu noyddir at skiljast í ótið.

Fyri GÍ má spælara-skiftið koma væl við, ser-liga tá hugsað verður um, at álopið hevur verið nógv skert í fyrru hálvu. Pó-lendinginum Krzysztof Popczynski hevur nærum ikki verið at sæð á GÍ-lið-num, tí má Bárður á Lakjuni kennast sum kær-komin styrkur hjá gøtu-monnum.

Kappingin á Ólavsøku er samstundis 6. – og síðsta – umfar í árligu Grand Prix kappingini hjá teimum vaksnu. Hjá monnum er Bogi Lenvig fremstur við 200 stigum, nr. 2 er Gut-torm Sørensen við 140 stig-um og nr. 3 er Bogi Joensen við 116 stigum. Hjá kvinnum er Rigmor N. Arge fremst við 200 stigum, nr. 2 er Sólfríð Fjalsbak við 124 stigum og nr. 3 er Brindis R. Weihe við 88 stigum. Bæði hjá kvinnum og monnum eru samlaðu vinn-ararnir funnir, meðan hinar støðurnar ikki eru endaliga avgjörðar.

Børnini byrja at renna kl. 19.00 tá dreingir og gentur – 7 ár (f. 1995 ella seinni) renna eina ferð runt, t. e. 600m. Síðani renna dreing-ir og gentur – 10 ár (f. 1992-1994) sama tein

Tey størru børnini skulu

Skálabotn, men tá misti Bergur, og Hans og Dánjal fóru frá honum. Tá komið var til Agnið dróg Hans frá Danjali, og klaksvíkingurin varð fyrstur á mál av teim-um ungu luttakarunum.

– Hetta var ræðuliga hart, segði Hans Krosstein eftir kappingina, og var fegin um at allir teir ungu megn-aðu at gjøgnumføra.

Fríggjamorginin tosaðu við Hans, og hann var sum vera man rættiliga troyttur, men hann hevði ongur ætlanir um at gevast frá hondini.

– Nei, nú er bara at koyra á, tí nú er longesti teinur súkklaður, og vóninar um at gjøgnumføra kappingina eru betraðar munandi, greiðir Hans Krosstein frá.

Viðari sigur Hans, at teir ungu súkkclararnir ætla allir at hjálpast at, so at teir sam-an kunnu gjøgnumføra Statoil Kring Føroyar.

Gøtueiðið strævnasta nakrantíð

Spurdur um hvørji strekki serliga vóru tung hósdagin, sigur Hans, at Gøtueiðið er tað strævnasta, hann nakran-tíð hevur súkklað.

– Tá man kemur til Gøtu, eru kreftirnar við at ganga

undan, og tí var tað strekki serliga strævið, visir ungi klaksvíksdrongurin á.

Hans Krosstein sigur seg dáma væl súkkulívið, og hann so avgjørt fer at gera nógv við súkklingina í framtíðini.

– At siggja teir profes-sionellu súkkclarar í Tour de France og í Statoil Kring Føroyar gevur mær bara enn betri mót at gera enn meir við súkklingina, sigur Hans Krosstein við Sosial-in.

Kemur av súkkklufamilju

Súkklingin er ikki heilt ókent fyrbrigdið fyri Hans Krosstein. Í Danmark hevur hann familju, ið ger rættiliga nógv við súkk-lingina.

Tað eina sysknabarnið er Danmarksmeistari í sínum aldursbólki, meðan hitt eisi-ni klárar seg væl.

Gubbi Hans, súkklar til dagliga imóti Anders Rasmussen, sum vann etapuna á Eysturoynni, so at Hans eisini er farin undir at kapppsúkkla, er kanska ikki so løgi.

Zuma ætlar at halda fram í FCK

Útlendski áhugin fyri álopsmanninum er ikki so stórur, meðan útlendingar framveg-is sigast hava áhuga í Peter Madsen hjá Brøndby, sum so hevur tryggjað sær top-skjúttan í superliguni at loysa av

SUPERLIGAN
Jóannes Hansen

Fyrr í vikuni nevndu vit, at hurðin gongur titt í FCK, og at veruleikin í donskum fítbólti er alt meiri og meiri, at »har du penge, så kan du få, men har du ingen, so må du gå«.

Hatta við pengunum tyk-ist vera staðfest eina ferð afturat. Brøndby og FCK kappast um bestu spælara-rnar og harvið um bestu fyritreytirnar at vinna meistaraskapin. Hini feløg-ini standa øll við húgvuni í hondini. Tey eru figgjarliga illa fyri, og sjálvt um tey sjálvandi høvdu viljað havt bestu spælarnarnar í felag-num, so eru tey kroyst til at selja, tá FCK ella Brøndby ella kanska okkurt útlend-skt felag visa áhuga.

Í fjør var Peter Madsen

hjá Brøndby ein av topp-skjúttunum í superliguni. Síðani í vár hevur verið roknað við, at Peter Mad-sen fór at verða seldur til útlandið. Og hóast hann ongantið kom á vøllin, tá Danmark var í HM end-a-spælinum, so tykist útlend-ski áhugin framvegis vera so mikið stórur at keypa, at Brøndby sigst hava tryggj-að sær avloysaran. Hann er Kasper Dalgas úr OB, sum eisini var millum topp-skjúttarnar í superliguni, men sum ikki taldist mill-

um teir hepnu, sum fyrr í summar fingi HM boð.

Donsku fjølmiðlarnir siga seg vita, at Brøndby hevur sen för at verða seldur til bjóðað figgjarliga illa kroysta OB ein so stóran prógvaði hann seinasta kappingarár, tá hann skor-aði 22 mál í teimum 33 superligu dystunum hjá OB.

Zuma og skatturin

Álopsfelagin hjá Toda Jónsson, Sibusisu Zuma, hevur leingi verið roknaður

Renning á Ólavsøku!

kappast í tveimum aldurs-bólkum: vaksin fødd í 1984 ella fyrr, og vaksin fødd í 1956 ella fyrr (veteranar). Vinnandi maðurin og kvinnan fáa steyp, harum-framt fáa nr. 1, 2 og nr. 3 heiðursmerki. Nr. 1, 2 og 3 í veteranbólkunum fáa heiðursmerki.

Kappingin á Ólavsøku er samstundis 6. – og síðsta – umfar í árligu Grand Prix kappingini hjá teimum vaksnu. Hjá monnum er Bogi Lenvig fremstur við 200 stigum, nr. 2 er Gut-torm Sørensen við 140 stig-um og nr. 3 er Bogi Joensen við 116 stigum. Hjá kvinnum er Rigmor N. Arge fremst við 200 stigum, nr. 2 er Sólfríð Fjalsbak við 124 stigum og nr. 3 er Brindis R. Weihe við 88 stigum. Bæði hjá kvinnum og monnum eru samlaðu vinn-ararnir funnir, meðan hinar støðurnar ikki eru endaliga avgjörðar.

Handan av steypum til nr.

Skráðin fyri Ólavsøkurenningina er henda:		
Kl.	Aldursbólkur	Teinur
17.30-18.15	Tilmelding	
18.30	Vaksin (fødd í 1984 ella fyrr)	5 km
19.00	Børn – kappast verður í hesi raðfylgju: Børn – 7 ár (f. 1995 ella seinni) 600m Børn – 10 ár (f. 1992-1994) 600m Børn – 13 ár (f. 1989-1991) 1200m Børn – 17 ár (f. 1985-1988) 1200m	
20.00	Heiðursmerkja- og steypahandan	